

## A VÁNDORLEGÉNY DALA

Yeats

A .....  
mért fejemben láng lobogott,  
vesszőt vágtam, s a végihez  
kötöttem egy horogra-szúrt bogyót.  
A réten, fehér lepkék libegtek  
s az égen: .....  
És a bogyó a folyóba merült s egy  
kis ezüst ..... fogott.

A pisztrángot a gazra tettem,  
mentem tüzet szítani,  
de zizzent és zörrent a gaz,  
s nevemet mondta valaki:  
csillogó ..... lett a hal,  
hajában .....  
s nevem kiáltva elrohant,  
eltűnt a tiszta légen át.

.....  
vándorlok síkon halmokon,  
meg kell találnom azt a lányt,  
megcsókolom s kézen fogom.  
.....  
világ a világ: velem marad,  
ránk dobja ezüst almáit a hold  
és arany almáit a nap.

(Képes Géza)

# A VÁNDORLEGÉNY DALA

Yeats

A *manó roha ligetbe* ..... futottam,  
mert fejemben láng lobogott,  
vesszót vágtam, s a végéhez  
kötöttem egy horogra-szűrt bogyót.  
A réten fehér lepkék libegtek  
s az égen: .....  
És a bogyo a folyóba merült s egy  
kis ezüst ..... fogott.

A pisztrángot a gazra tettem,  
mentem tüzet szítani,  
de zizzent és zörrent a gaz,  
s nevemet mondta valaki:  
csillogó .....  
hajában .....  
s nevem kiáltva elrohant,  
eltűnt a tiszta légen át.

.....  
vándorlok síkon halmokon,  
meg kell találnom azt a lányt,  
megcsókolom s kézen fogom.  
.....  
világ a világ: velem marad,  
ránk dobja ezüst almáit a hold  
és arany almáit a nap.

(Képes Géza)

## A VÁNDORLEGÉNY DALA

Yeats

A .....  
mert fejemben láng lobogott,  
vesszőt vágtam, s a végihez  
köföttem egy horogra-szúrt bogyót.  
A réten fehér lepkék libegtek  
s az égén: .....  
És a bogyó a folyóba merült s egy  
kis ezüst ..... fogott.

A pisztrángot a gazra tettem,  
mentem tüzet szítani,  
de zizzent és zörrent a gaz,  
s nevemet mondta valaki:  
csillogó ..... lett a hal,  
hajában .....  
s nevem kiáltva elrohant,  
eltűnt a tiszta légen át.

..... vagyok s nem nyughatok,  
vándorlok síkon halmokon,  
meg kell találnom azt a lányt,  
megcsókolom s kézen fogom.

..... megyünk, s míg a  
világ a világ: velem marad,  
ránk dobja ezüst almáit a hold  
és arany almáit a nap.

(Képes Géza)